

"Scooby-Doo 2 - Monstros à Solta Um filme divertido, engraçado, bom para a família inteira

Peça para os seus pais, que eles também vão gostar.

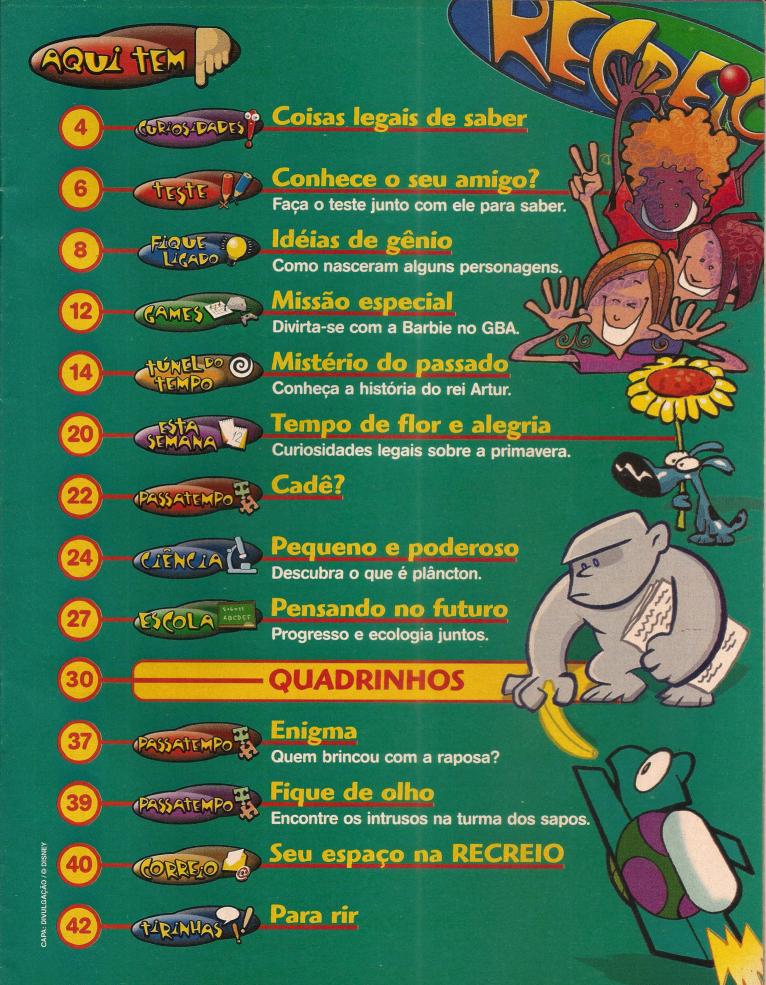
Mistérios, muito riso, monstros assustadores e o cão digital mais medroso do cinema.

É O MELHOR PRESENTE QUE VOCE PODE GANHAR NO DIA DAS CRIANÇAS

217 de Setembro

ançamento Nacional em SCOOBY-DOO™ and all related characters and elements are trademarks of and © Hanna-Barbera. © 2004 Warner Bros. Entertainment Inc. All rights reserved.





## CURIOS IDADES

Existe alguma coisa que você quer saber? Então, escreva para a gente:

#### Revista RECREIO Seção Curiosidades

Av. das Nações Unidas, 7221 - 8º andar São Paulo - SP - CEP 05425-902

E-mail:

recreio.abril@atleitor.com.br

## EM QUE ANO O COMPUTADOR FOI INVENTADO E POR QUEM?

André Elias Baptistella, 12 anos Araras – SP

O inglês Charles Babbage foi o primeiro a construir um computador, que funcionava com um sistema mecânico de engrenagens e rodas. A máquina foi montada entre 1821 e 1832 e chamada de Mecanismo Diferencial número 1. Ela tinha duas mil pecas e servia para calcular. Em 1834, Babbage construiu o Mecanismo Analítico, que fazia cálculos mais complicados e que já tinha mecanismos parecidos com os de um computador moderno, como o de armazenagem e o de recuperação de dados. O primeiro computador digital eletrônico foi o Eniac, construído pelos americanos John Presper Eckert Jr. e John William Mauchly. O Eniac foi apresentado no dia 15 de fevereiro de 1946. Ele ocupava uma área de 135 metros quadrados e pesava 30 toneladas.



#### VOCÊ SABIA QUE...

Já existe um mini-helicóptero robô?

Desenvolvido no Japão, ele é
controlado por computador, tem
cerca de 8 centímetros de altura,
pesa 12 gramas e está equipado
com uma minicâmera que pode ser
usada para registrar imagens
em locais perigosos.



#### DO QUE SÃO FEITAS AS BOLINHAS DE GUDE?

**Leonardo, 9 anos** Santa Bárbara D'Oeste – SP

Elas são feitas de vidro.
O material é derretido
em fornos superquentes,
a mais ou menos 1.300 graus
centígrados. Quando o vidro
passa para o estado
líquido, é despejado em
moldes do tamanho
de cada tipo
de bolinha. Elas
endurecem na mesma
hora e demoram mais
ou menos 12 horas
para esfriar. Daí são

retiradas dos moldes.



## QUAL O ANIMAL MAIS RARO QUE EXISTE?

Lucas Bohrer, 10 anos Por e-mail

Acredita-se que seja o jabuti da espécie Abingdon. Só se conhece um único macho dessa espécie, que vive no arquipélago de Galápagos, no oceano Pacífico.

Por isso, ele até ganhou o apelido de George Solitário. Os cientistas acham que esse animal pode viver por mais um século e talvez nesse tempo seja localizada alguma fêmea para que ele possa se reproduzir e a espécie não desapareça.

CONSULTORIA:
MARIO KONDO (professor de gastroenterologia
da UNIFESP), JOSÉ FIGUEIREDO PENTEADO
(gastroenterologista da Rio Gastroclinica), Instituto
Histórico e Geográfico do Rio Grande do Sul
e Embalado Indústria e Comercio
de Esferas de Vidro.

ILUSTRAÇÕES: JARDIM

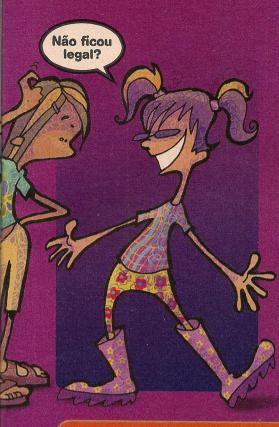


## POR QUE OS GAÚCHOS USAM BOMBACHA?

Louise Chiarello Amaro São Caetano do Sul – SP

Esse tipo de calça passou a ser usado no Rio Grande do Sul. no Uruguai e na Argentina depois da Guerra do Paraguai, que durou de 1864 a 1870. Acredita-se que o modelo tenha nascido dos uniformes de militares. Uma das hipóteses mais prováveis é que essas calças fossem parte dos uniformes militares importados da França e da Inglaterra, onde existia o costume de vestir calcas amplas. Com o final da guerra as pessoas passaram a usar o modelo no dia-a-dia. Sabe-se que comerciantes portugueses que viviam no Japão no final do século 16 vestiam calças parecidas que chamavam de bombachas e que espanhóis do século 19 vestiam bombachos ou calcas-bombacho.





- Quando seu amigo está com um problema sério, ele:
- A Tenta resolver tudo sozinho.
- **E E** Pede sua opinião.
- Como ele costuma se vestir?
- A Está sempre bem arrumado.
- **E** Com roupas que nem sempre combinam.
- Durante o recreio, ele prefere:
- A Brincar com a turma.
- Ficar conversando.

- Quando chega da escola, ele:
- A Faz toda a licão de casa e só depois vai brincar ou ver TV.
- Assiste um pouco de TV e faz um lanchinho antes de se preocupar com qualquer outra coisa.
- Em época de provas, geralmente ele:
- A Deixa tudo para a última hora.
- Começa a estudar um mês antes.

#### **RESULTADO**

#### DE O A 3 RESPOSTAS CORRETAS

Você gosta de seu amigo, mas talvez por conhecê-lo há pouco tempo ou por não ser muito observador não tenha reparado em certas características dele. O importante é que vocês dois se entendam, mas, se ficar mais atento, você vai saber mais sobre ele e compreendê-lo melhor. Isso vai fortalecer a amizade de vocês.

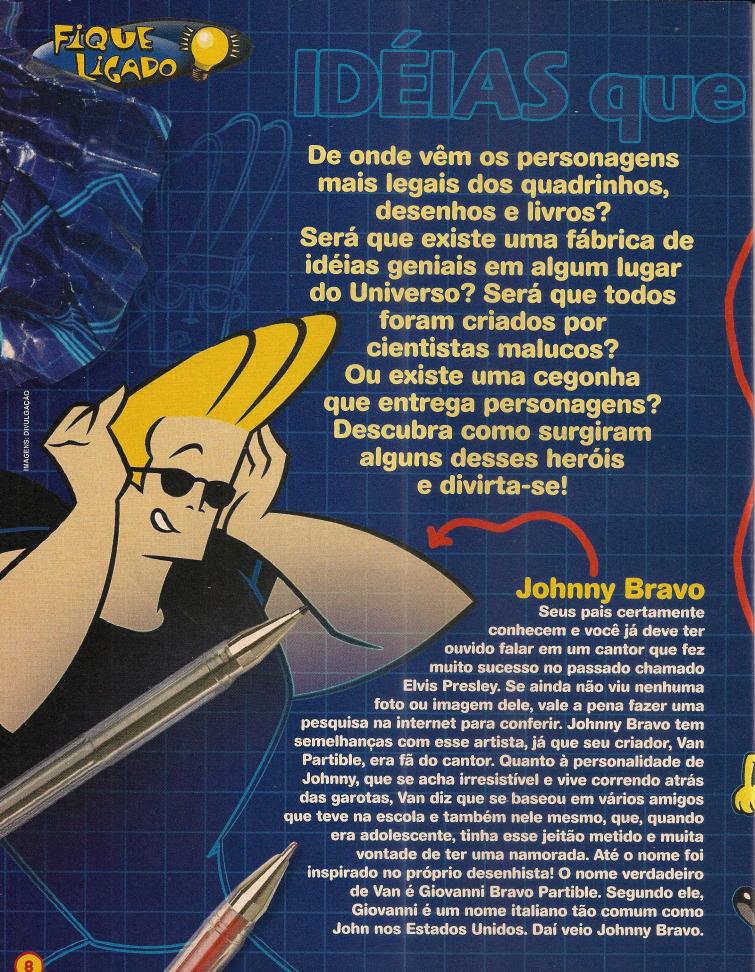
#### DE 4 A 7 RESPOSTAS CORRETAS

Parece que você já sabe bastante sobre seu amigo. Mesmo assim, ainda não se ligou em alguns detalhes da personalidade dele. Provavelmente, se vocês conviverem mais, vão se conhecer melhor ainda!

8 OU MAIS RESPOSTAS CORRETAS

Puxa, vocês são muito próximos! Você é observador e quase sempre sabe o que ele pensa e do que mais gosta. Mas não fique achando que já sabe tudo sobre seu amigo. Por mais que o conheca, sempre vale a pena perguntar o que ele acha e como se sente sobre as coisas.





# viraram desenhos

CRISTIANE YAMAZATO

### **Bob Esponja**

Olhando para ele, não dá para não reparar nos olhos saltados e nos dentões. O Bob é assim porque seu pai. Stephen Hillenburg, também é. Em vez de criar um garoto. ele desenhou uma esponja marinha porque adora o oceano. Ele até é surfista! E, antes de trabalhar com animação, Stephen foi professor de biologia marinha e estudou muito os seres aquáticos. Assim acabou inventando Bob Esponia e sua turma. O jeitão ingênuo e otimista do personagem principal, que vive dizendo "Não se preocupe, eu vou ficar bem", surgiu da idéia de inventar um desenho leve, sem violência, bem maluco e muito divertido.



Ele poderia ter pensado em um outro animal para ser folgado, preguiçoso e comilão, mas Jim

Davis escolheu que Garfield seria um gato porque simplesmente adora esse bicho. Quando era criança, ele chegou a ter 25 gatos na fazenda em que viveu. Depois de grande, precisou se conformar com a idéia de não ter um de estimação porque sua esposa é alérgica ao pêlo dos bichanos... Para resolver a saudade que sentia dos felinos, desenhou esse, todo fofo e laranja, que acabou ficando superfamoso no mundo inteiro.





monstros, que têm características muito especiais. Assim surgiram os Pokémon, monstrinhos de bolso

que conquistaram o mundo.



O primeiro personagem bicho que o autor Walt Disney criou foi um coelho chamado Oswald, que chegou a fazer sucesso. O artista trabalhava num estúdio, mas, como ele não tinha muita experiência. acabou sendo despedido e deixou Oswald de lado.

**Bastante triste, Disney** chegou a dizer que se sentia como um rato! Ele, então, se lembrou de um camundongo que havia no antigo estúdio onde trabalhava e que tinha batizado de Mortimer. Foi aí que teve a idéia de desenhar um rato. Sua esposa não achou o nome Mortimer muito legal e sugeriu Mickey. Nos primeiros desenhos de Mickey Mouse, o ratinho tinha uma cabeca parecida com a do coelho Oswald, mas com orelhas diferentes. Depois, Mickey foi ganhando tracos arredondados até ficar do jeito que conhecemos hoje.

Meninas Superpoderosas

Quando era estudante, o desenhista Craig McCracken tinha de fazer um trabalho para a faculdade. A idéia era criar alguma coisa engraçada sobre os super-heróis fortões e poderosos da TV e dos quadrinhos. Aí, sem pensar muito, ele começou a desenhar as três menininhas. Craig diz que achou bacana a idéia de dar vida à heroínas com visual fofinho e meigo, mas que, ao mesmo tempo, são fortes e poderosas! Para criar as histórias, ele se lembra da sua infância

e das brincadeiras e aventuras nas quais se metia. Aí, imagina o que teria feito se tivesse superpoderes e transfere tudo para o papel, para que suas garotas facam o que ele não pôde fazer quando

era pequeno.



#### **VIRE ARTISTA!**

Muitos personagens legais surgiram quase por acaso. quando seus desenhistas começaram a observar o que acontecia à sua volta e se lembraram de coisas que ocorreram quando eram menores. Com a escritora J. K. Rowling, inventora de Harry Potter, foi mais ou menos assim. Ela estava em um trem, quando houve uma falha mecânica e J. K. teve de ficar quatro horas em um vagão. Ela diz que, de repente, Harry apareceu ali, pronto para virar herói de uma coleção de livros. Ao chegar em casa, a autora já sabia que a série teria sete livros, um para cada ano do garoto em Hogwarts!

A mãe de Harry diz que não tem nenhuma receita para criar suas histórias, mas adora se sentar em uma cafeteria, com uma xícara de café, papéis brancos e uma caneta nova na mão. Observando tudo em volta, ela simplesmente deixa que as idéias "brotem" em sua cabeca.

Você também deve ter um monte de histórias legais que acontecem na sua casa, na escola ou com a sua turma. Que tal, então, criar o seu próprio personagem? Experimente! Ele pode aparecer em um livro ou em uma história em quadrinhos. Quem sabe assim não nasce um novo astro de TV ou dos livros? Mande seu desenho e a descrição de seu personagem para o site da RECREIO.

# CAMES

Em locais baixos, aperte o botão A: ela se agacha e passa rolando.



O carro da vilã é preto. Siga-o até chegar à fase final.



No final do game, basta alcançar a vilã para recuperar as jóias.

#### DICA

Coloque o código TTTTTS para destravar tudo no jogo.

# AGENTE SECRETA

**≯ Brinque de Barbie no GBA.** 

No jogo Secret Agent Barbie: The Royal Jewels Mission, a boneca mais famosa do mundo vive uma aventura emocionante. Ela é uma espiã que viaja pelo mundo para recuperar as jóias mais caras que existem e foram roubadas por uma vilã.

Barbie tem todos os apetrechos de que uma espiã pode precisar: desde bombas de gás até um anel de invisibilidade.

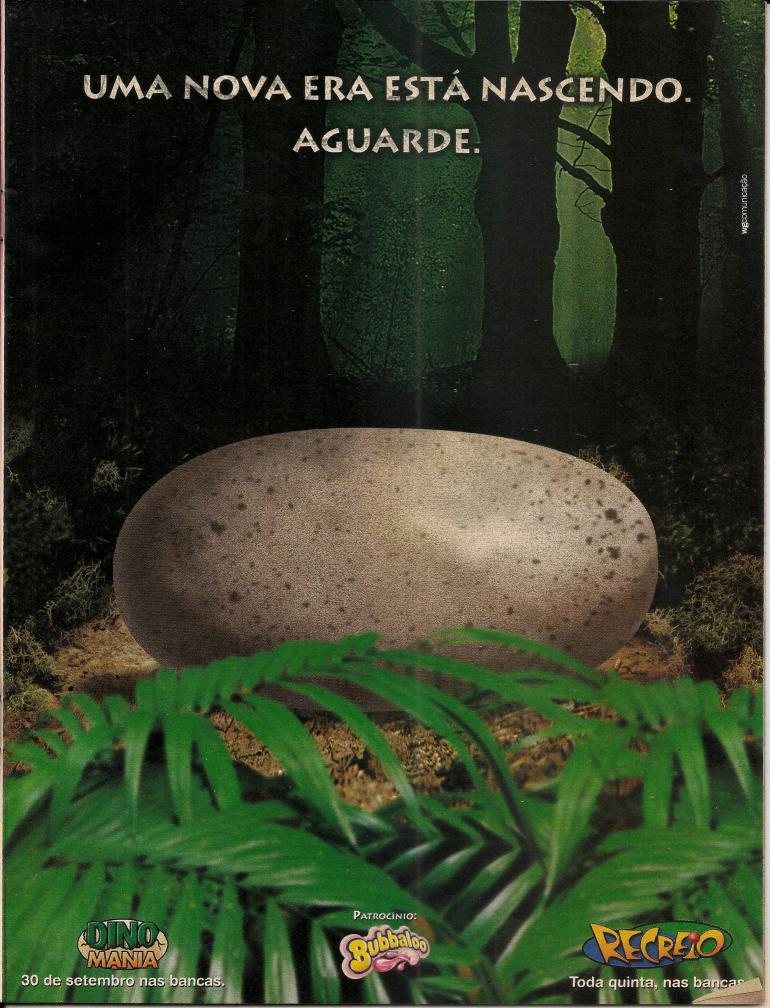
Ela tem de se manter sempre escondida, afinal a missão é secreta! Ande pelas sombras e peça ajuda de seu cão-robô, que distrai os inimigos e abre caminho para que a garota prossiga. Vasculhe todas as fases com atenção, pois só assim as jóias serão recuperadas.

O grau de dificuldade do game é alto e você tem de resolver enigmas e destravar portas para achar segredos e saídas secretas.
Um descuido e terá de voltar ao começo.

Além de correr e pular, Barbie pode andar agachada e nadar. E o mais legal é que, como em qualquer aventura de espiões, ela conta com veículos cheios de recursos também para se livrar do perigo. Você pilota o carro cor-de-rosa da boneca, um jet-ski, um avião e até anda a cavalo.

Mas lembre-se: apesar de todas as cenas de ação, Barbie resolve tudo na base da inteligência, esquivando-se dos adversários e passando pelos locais sem ser vista.







Era uma vez um rei bom e corajoso, que se casou com uma linda jovem e venceu muitos inimigos para manter seu povo sempre unido. Isso até parece um conto de fadas, não é? Mas, acredite, esse rei pode ter existido de verdade.

A história do rei Artur é cheia de mistérios. Muitos pesquisadores tentaram encontrar documentos e vestígios de seu reinado, mas nunca acharam uma comprovação científica. Assim, as narrativas sobre ele que se espalharam por todos os cantos do mundo passaram a ser consideradas lendas.

Mas vários historiadores e arqueólogos ainda estudam o assunto e alguns acreditam que ele possa ter sido um soberano de verdade, que teria governado uma parte da Europa no século 5 ou 6. Peças encontradas em escavações em locais que poderiam ser castelos antigos são a principal pista sobre esse rei heróico.

Mesmo que Artur tenha reinado na Inglaterra, sabe-se que a maior parte de suas grandes aventuras não passa de invenção, pois na Idade Média ele se transformou em um herói de livros cheios de magia e ganhou poderes que nenhum rei de verdade poderia ter. Pegue seu cavalo e faça uma viagem ao passado para conhecer essa história.



## Histórias do reino de Artur

#### Távola Redonda

Quando Artur se casou, ganhou de presente uma imensa mesa redonda. Ficou em dúvida para usá-la, pois o rei deveria sentar-se na cabeceira. Merlin o aconselhou a sentar-se entre os cavaleiros e mostrar que todos eram iguais. Assim que a mesa foi colocada no palácio, os nomes dos cavaleiros apareceram em letras douradas indicando o lugar de cada um. Formou-se então a legião dos Cavaleiros da Távola Redonda, um grupo que se reunia para ouvir as recomendações do rei e contar suas aventuras.

#### **O Santo Graal**

Dizem que, quando o reino estava em paz, os cavaleiros de Artur partiram em busca do Santo Graal,

o cálice que teria sido usado na última ceia de Jesus Cristo. Depois de anos de buscas, poucos cavaleiros conseguiram retornar e nenhum trouxe o cálice.

#### Excalibur

Era a espada mágica de Artur. Alguns acham que foi essa a que ele arrancou da pedra quando se tornou rei. Essa parte da história pode ter se originado do costume antigo de se fazerem espadas em fôrmas de pedra. Mas, segundo outra lenda, ele teria recebido Excalibur como um presente da rainha de um lugar encantado. Por forca de magia, Artur foi atingido em uma batalha e pediu que jogassem sua espada no lago. Segundo historiadores. esse era mesmo um costume dos



guerreiros da região.



### Histórias do reino de Artur

#### Távola Redonda

28B Minha Novela

Minha Novela

Minha Novela

Minha Novela

Quando Artur se casou, ganhou

#### Pronto para brigar

Os soldados mais importante lutavam sobre cavalos e usavam armaduras. Existiam

modelos diferente local e época, ma

Este é o selo que você recorta e cola para participar da promoção.

Na promoção "A Abril banca mais sonhos" você leva, na hora, outra revista da Abril ou ainda pode ganhar 15 mil prêmios instantâneos: DVDs. TVs, máquinas fotográficas, bicicletas e relógios.

Participe, preenchendo uma linha na horizontal ou uma coluna na vertical da cartela ao lado. Onde tem curinga você não precisa colar selos. Para completar o restante, basta comprar, emqualquer banca do Brasil, a revista correspondente aos espacos que faltam.

E no sorteio final você concorre a 3 casas. Participe e boa sorte.



#### Veja como é fácil ganhar:

Recorte o selo que está no alto da página e cole-o na cartela ao lado, nos espaços que não possuem curinga. Preencha uma linha (horizontal) ou uma coluna (vertical) e troque-a por um cupom premiado na sua banca de revista.



Raspe o cupom e



descubra seu prêmio.

3 Preencha o verso do cupom. com os seus dados, coloque no envelope e envie para Caixa Postal 14.180 CEP 02799-970 - São Paulo-SP. para concorrer a 3 casas no sorteio final.







## JOGO CIRCOMIX

Você acaba de ganhar mais uma série de cartas CIRCOMIX. Veja um jeito diferente de brincar.

NÚMERO DE JOGADORES De 3 a 6.

NÚMERO DE PERSONAGENS 6 personagens.

#### PREPARAÇÃO DAS CARTAS

Escolham seis personagens e separem as cartas correspondentes a eles. Desmontem os bonecos e coloquem as peças no centro da mesa. Dividam as cartas em três montes: um para as cabeças, um para os corpos e um para os pés. Embaralhem cada monte e retirem uma carta de cada um. Deixem-nas viradas em um canto da mesa. Ninguém pode ver quais os personagens dessas três cartas. Distribuam as outras cartas entre os participantes, dando um monte por vez.

#### TABELA

Cada jogador faz uma tabela como esta para fazer anotações.

PĖS	CORPOS	CABEÇAS
X		
		X
		PÉS CORPOS  X

#### **COMO JOGAR**

- Antes de começar, todos marcam em suas tabelas as partes dos personagens de suas cartas, como no modelo.
- Se todos tiverem a mesma quantidade de cartas, tirem na sorte quem vai começar. Se não, começa quem tem menos cartas.
- Cada um, na sua vez,
  vai tentar descobrir
  quais as cartas
  escondidas. Para isso,
  escolha da mesa um pé,
  um corpo e uma cabeça
  e monte um boneco.
  No setindo horário,
  os participantes que
  tiverem uma carta
  de uma das partes
  do boneco devem
  mostrá-la só a você.

- Depois de olhar cada carta, marque-as na tabela para não estão entre as escondidas.
- Desmonte o boneco e coloque-o de volta.
  Depois o próximo jogador faz o mesmo.
  Observando as suas anotações, alguém vai descobrir quais as três cartas escondidas.
- O jogador tem de esperar a próxima jogada para dar seu palpite. Aí ele monta um boneco com sua sugestão e olha sozinho as cartas escondidas. Se acertar, vence o jogo. Se errar, está fora da partida e os outros continuam até alguém acertar.

#### DICAS

Desenhe a tabela na parte de baixo da folha e dobre a parte de cima para ninguém ver suas anotações.

Para desvendar o mistério mais depressa, monte o boneco com as peças de duas cartas que você tenha. Se ninguém mostrar a terceira





As estações do ano existem porque a Terra gira ao redor do Sol e seu eixo de rotação é inclinado. Em alguns períodos do ano, um hemisfério recebe mais diretamente a luz do Sol que o outro. Agora que estamos entrando na primavera, o pessoal lá do hemisfério norte se prepara para encarar o outono. No hemisfério sul, a primavera vai do dia 22 de setembro ao dia 21 de dezembro e, no hemisfério norte, de 21 de março a 21 de junho.



#### Hora de namorar

É nessa época que muitos animais procuram parceiros para namorar e também que os filhotes de várias espécies nascem. Isso porque, com mais vegetais disponíveis na natureza, há mais opções e reservas de alimento, tanto para as mamães como para os bebês. Os bichos percebem as mudanças na temperatura e na luminosidade do dia.

Alguns animais, como os papagaios, ficam mais agressivos na primavera, porque brigam para conquistar fêmeas. Já certos tipos de peixes notam o aquecimento da água e acionam mecanismos que aumentam seu colorido, para atrair namoradas.

### Alegria das plantas

Muitas flores desabrocham, porque várias espécies de vegetais são sensíveis às alterações de luminosidade e calor. Durante o outono e o inverno, elas acumulam nutrientes e energia. Quando percebem que há mais luz solar e calor, as flores comecam a se abrir. Pode Nas regiões perto do Equador, como abrir os olhos agora! não ocorrem variações tão grandes de temperatura, há flores praticamente o ano todo.

#### Mudancas no corpo

Nós também sentimos o início da primavera. É nessa estação e no verão que armazenamos mais vitamina D, que vem do Sol, e também ficamos mais agitados. É ainda nessa época que, em algumas regiões, as pessoas sofrem com doenças alérgicas e respiratórias, por causa das flores. Mas o lado bom é que, nesse período, todos costumam sair mais de casa para se divertir e encontrar os amigos, principalmente nos países com inverno mais rigoroso.





#### Mais luz

Na primavera, os dias ficam mais longos.
A mudança vai acontecendo aos poucos, de acordo com a intensidade com que os raios solares vão atingindo cada região. No comecinho da primavera, os dias e as noites costumam durar em torno de 12 horas. Conforme o verão vai se aproximando, o tempo de duração dos



#### Tempo de comemorar

A palavra primavera vem da expressão em latim primo vere, que significa no começo do verão. Ao longo dos séculos, muitos povos comemoraram a chegada da primavera com grandes festas,



#### Dias e noites

Existem dois momentos durante o ano em que os períodos de claro e escuro de um dia têm exatamente a mesma duração. Um deles acontece no outono e o outro na primavera. São os chamados equinócios. É que nessas ocasiões o Sol passa de um hemisfério para o outro, cortando o Equador e deixando o dia com mais ou menos a mesma duração que a noite, ou seja, 12 horas cada um.



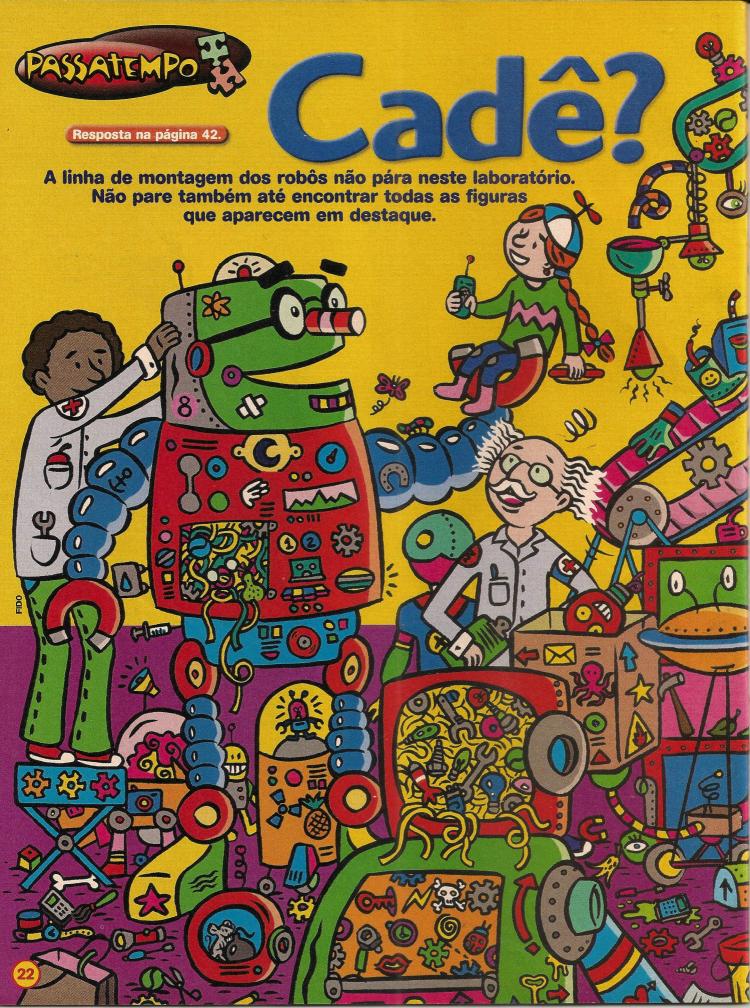
#### De olho no termômetro

Nessa época, a temperatura começa a subir porque certa região está recebendo mais luz e calor do Sol, como se fosse uma preparação para o verão, quando o clima esquenta mesmo. A mudança é sentida principalmente nas regiões de clima temperado. Nos países mais frios, por exemplo, é nessa época que a neve começa a derreter.



#### Fora da Terra

Os planetas que giram ao redor do Sol passam por diferentes estações. Alguns possuem quatro, como a Terra, mas outros têm apenas inverno e verão. Em Marte, uma foto tirada pelo telescópio Hubble no último dia da primavera mostra a evaporação do gás carbônico congelado, o que é sinal de aquecimento. Já em Urano, a primavera é um show, pois o planeta tem gases que, com o aquecimento, formam nuvens coloridas.







CONSULTORIA: CLÁUDIO GONÇALVES TIAGO (biólogo do Centro de Biologia Marinha da USP).

Texto JULIA MOIÓLI

## QUASE INVISIVEIS

Conheça pequenos seres aquáticos muito importantes para nosso planeta.

Você sabe o que anda sempre em turma e viaja pelo mundo flutuando em rios e mares? É o plâncton, formado por grupos de microorganismos que podem ser vegetais, animais, seres unicelulares ou fungos.

Eles se movimentam levados pela correnteza, porque os vegetais não têm raízes fixas e os animais não conseguem se locomover sozinhos.

Apesar do tamanho minúsculo, esses seres são fundamentais para a vida na Terra. O plâncton vegetal serve de alimento para muitos animais, principalmente para os

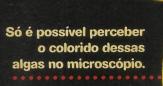
pequenos, que servem de comida para outros seres maiores e assim por diante.

Eles têm ainda outra função importante: produzir oxigênio. Esses vegetais tiram sua energia da luz do Sol. Para isso realizam a fotossíntese, ou seja, transformam o gás carbônico em oxigênio. Eles são responsáveis pela renovação da maior parte do oxigênio do planeta.

Já o plâncton animal é o alimento de peixes e mamíferos. Por isso, os pesquisadores costumam dizer que lugares com muito plâncton são sempre cheios de vida.

A imagem de satélite mostra a distribuição da vegetação no planeta.

As zonas vermelhas nos oceanos são áreas onde há mais plâncton.







# Vem ai uma surpresa que vai deixar você de cabelo em pé.



a Medusa, uma personagem da mitologia grega que tem um estranho penteado de serpentes. Complete sua coleção e divirta-se com este último personagem do Circomix. Não perca!



Uma coleção de outro mundo

- O último personagem Circomix.
- Uma arrepiante história em quadrinhos com os Piratas do Caribe.
  - Saiba tudo sobre as aventuras dos astronautas no espaço.



Toda quinta, nas bancas.



Todo mundo quer que seu país cresça e se desenvolva para que a população possa viver melhor, com mais recursos, educação, saúde, alimentação e lazer. Para isso, muitas vezes é preciso instalar

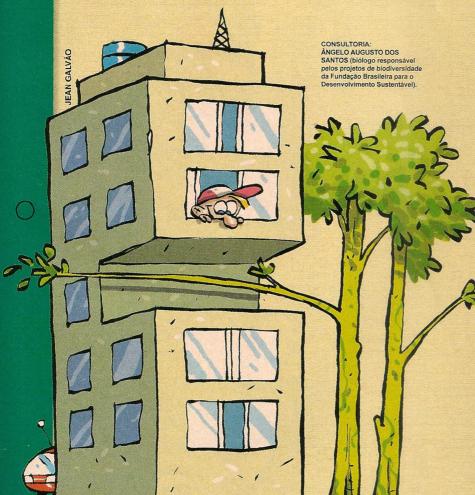
indústrias, construir novas estradas e melhorar os meios de comunicação e de transporte.

Esse progresso é importante para todos, mas recentemente estudiosos começaram a perceber que, junto

com o desenvolvimento, às vezes acontecem coisas que prejudicam o meio ambiente.

A construção de uma fábrica, por exemplo, pode trazer novos empregos e gerar riquezas. No entanto, se a construção dessa indústria provocar a derrubada de matas e reservas florestais ou lançar poluentes na atmosfera e nos rios, esse progresso imediato não vale a pena. Isso porque, com o passar do tempo, a destruição dos recursos naturais vai piorar a vida de todos os que vivem na região e ao redor dela.

Antigamente, não havia tanta preocupação com os problemas ambientais e várias indústrias foram instaladas sem os cuidados necessários, até porque não se sabia que recursos naturais importantes, como água e petróleo, poderiam acabar.



Hoje em dia, há
mais recursos e os
pesquisadores já
conseguem analisar
melhor como a poluição
e a exploração da
natureza interferem
no ambiente.

Governos de vários países decidiram se unir para tentar encontrar uma maneira de continuar crescendo sem causar mais estragos ao planeta e garantir um futuro saudável para todos.

Estudando o assunto, eles descobriram que o grande segredo é

planejar o crescimento, mapeando as áreas mais adequadas para cada tipo de atividade econômica e respeitando os limites da natureza.

A tecnologia é fundamental para garantir o sucesso dessa missão. Com a ajuda de computadores e satélites, por exemplo, fica mais fácil estudar as condições do solo, da água, da atmosfera e do clima, para identificar os problemas e procurar soluções eficientes para crescer sem agredir o ambiente.

#### Você sabia que...

- O ecoturismo é uma maneira de preservar o meio ambiente?
  Nesse tipo de viagem, os turistas aprendem a conhecer melhor e respeitar a natureza.
- É preciso desenvolver novas fontes de energia? Hoje, o petróleo é um dos principais materiais. No entanto, suas reservas são limitadas e sua queima causa poluição. Uma solução seria o uso da energia do Sol e dos ventos.
- Dum estudo feito em 1972 mostrou que, se a poluição e a exploração dos recursos naturais não diminuíssem, os recursos naturais da Terra durariam apenas cerca de 100 anos?

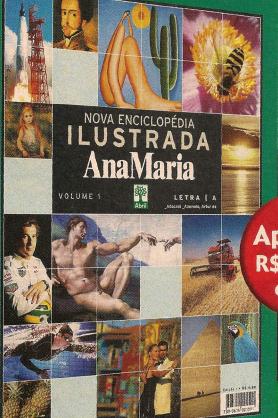
#### **COMO AJUDAR**

Proteger o meio ambiente é tarefa de todos. Veja o que você pode fazer:

- Fique de olho no lixo. Combine com seus pais e separe em casa plásticos, papéis, vidros e outros materiais que podem ser reciclados.
- Não desperdice água. Se todo mundo economizar, será mais fácil manter as reservas do planeta. Uma torneira pingando gasta mais de 40 litros de água por dia.
- Não jogue lixo na rua. Arrastada pelas chuvas a sujeira vai para os bueiros e depois acaba nos rios.
- No supermercado, preste atenção nas embalagens dos produtos e prefira as que são recicláveis. Algumas marcas têm selos que indicam que foram usados menos agrotóxicos e inseticidas na produção, o que também demonstra cuidado com o meio ambiente.
- Sugira a seus pais que deixem o carro na garagem sempre que puderem e saiam a pé Além de ser um hábito saudável, ajuda a diminuir a poluição do ar.







Apenas R\$ **9**,90 cada

> 20 volumes! 120 páginas por volume! Já nas bancas!

> > EDITORA Abril

Chegou a Nova Enciclopédia Ilustrada AnaMaria. Ela não é daquelas que você lê e não entende nada. É fácil de entender e gostosa de usar, cheia de fotos, ilustrações e curiosidades. Tem tudo o que você precisa para tirar de letra todas as pesquisas e trabalhos da escola. Não perca tempo: peça para seus pais.

AnaMaria

Sua melhor amiga.



















## AVENTURA EM DOBRO

Gorila Gorila chegou para arrasar.

Esse macaco gigante não brinca
em serviço se o assunto
é manter a lei e a ordem.
Confira agora uma incrível
história do herói mais
peludo dos quadrinhos,
outra novidade da RECREIO.

#### O MOCINHO

Gorila é um sujeito sossegado que mora com seu amigo Lagarto. Como todo macaco, faz qualquer negócio por um cacho de bananas. Mas, quando algum perigo ameaça a cidade, ele vira bicho. Ou melhor, transforma-se em Gorila Gorila, uma montanha de músculos pronta para fazer justiça!

#### **O BANDIDO**

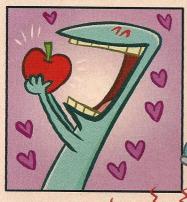
Lagarto adora maçãs fresquinhas e suculentas. É educado e inofensivo. Menos quando fica nervoso. Aí, perde o controle e se torna Lagarto Lagarto, um réptil colossal e malvadão, com garras afiadas e capaz de lançar fogo pela boca! Gorila não sabe da vida dupla do colega... mas desconfia.





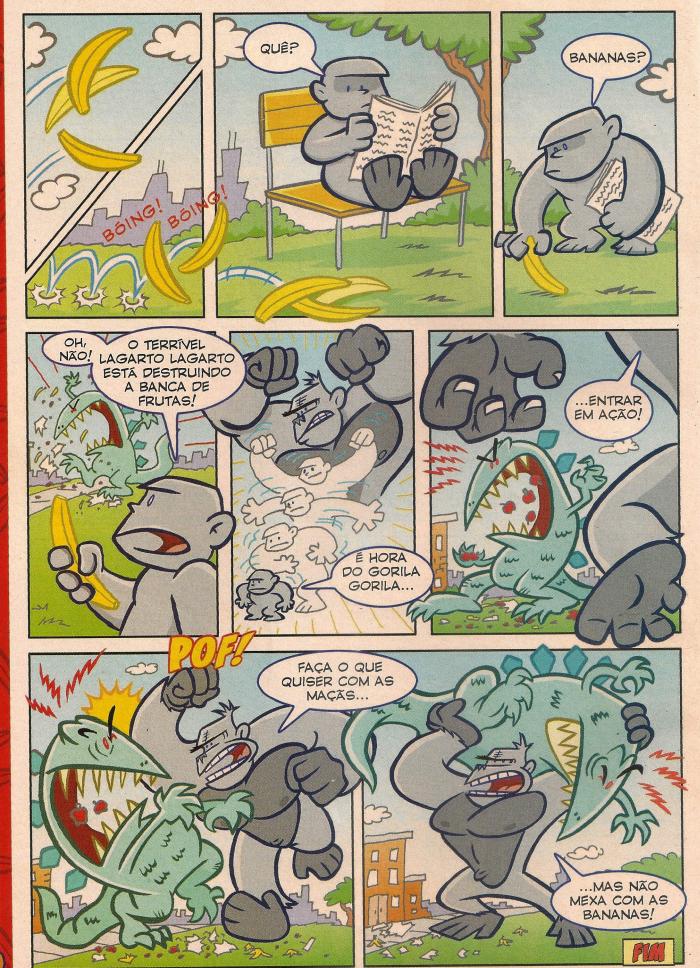


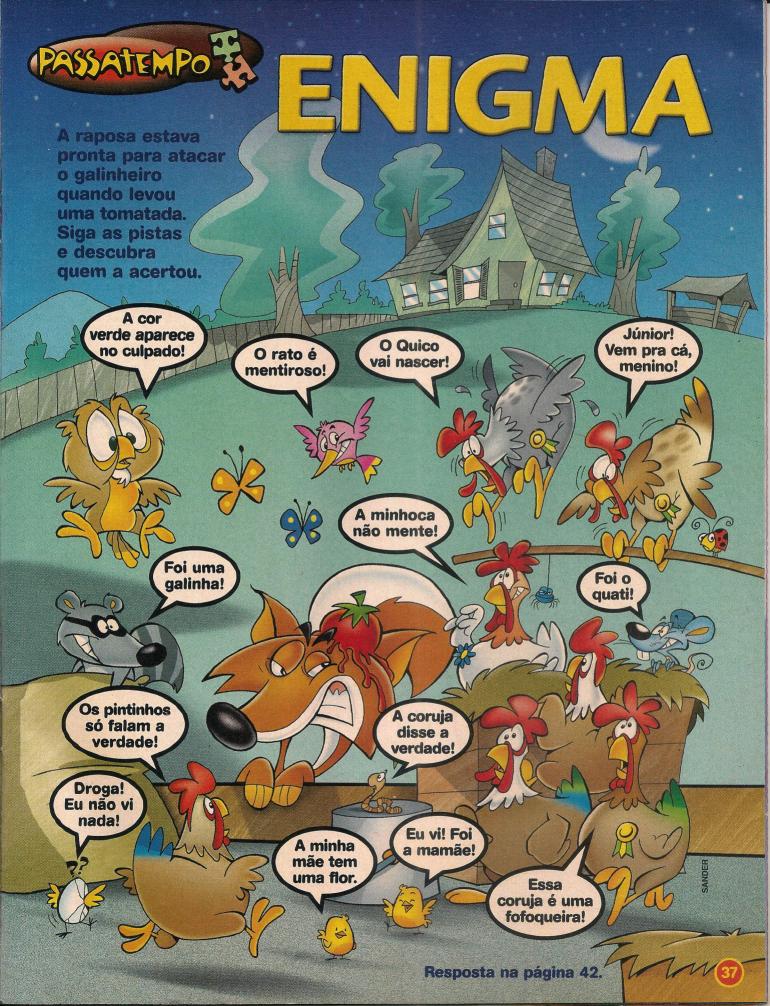














Participe mandando a sua piada para:

Revista RECREIO Seção Piadinhas

Av. das Nações Unidas, 7221 8º andar • São Paulo - SP CEP 05425-902

recreio.abril@atleitor.com.br

Entre em contato com a gente:

**Atendimento ao leitor** Tel.: (11) 3037-4447

(de 2ª a 6ª, das 10 h às 12 h e das 14 h às 16 h)

Fax: (11) 3037-4468

E-mail

recreio.abril@atleitor.com.br

Na internet

www.recreionline.com.br E-mai

recreionline@abril.com.br



Faca sua assinatura

Lique para: Grande São Paulo

3347-2121 0800-701-2828

### **Piadinhas**

O que a mão esquerda pode pegar que a mão direita não pode? O cotovelo direito.

Beatriz de Castro, 10 anos São Paulo - SP 

O que está sempre caindo, mas nunca se machuca? A chuva.

Guilerme de Moraes, 10 anos Curitiba - PR 

Por que o cachorro ligou o ventilador? Para não virar hot dog.

Victor T. Mateus, 11 anos Belo Horizonte - MG

São 12 irmazinhas, todas têm meia. mas nenhuma tem sapato. O que são? As horas.

Mariana M. Freitas, 9 anos São Paulo - ŚP

Por que o confeiteiro é mau?

Porque ele quebra os ovos, bate as claras, amassa a massa e ainda bota tudo no fogo.

Marcus Luis Pereira, 10 anos Salvador - BA

Temos a forma de oito e, nas pontas, dois bracinhos. Somos usados pelos novos e também pelos mais velhinhos. Quem somos? Os óculos.

Luciane M. Venâncio Por e-mail

Qual é a pergunta que eu posso fazer todos os dias e que você jamais poderá responder

afirmativamente? "Você está dormindo?"

> Veridiana Pacheco Santos - SP



Fundador: VICTOR CIVITA

Editor: Roberto Civita

Conselho Editorial: Roberto Civita (Presidente), Thomaz Souto Corrêa

(Vice-Presidente), Jose Roberto Guzzo, Maurizio Mauro

Presidente Executivo: Maurizio Mauro Diretor Secretário Editorial e de Relações Institucionais: Sidnei Basile Vice-Presidente Comercial: Deborah Wright Diretora Corporativa de Publicidade: Thais Chede Soares B. Barreto

Diretor-Geral: Jairo Mendes Leal
Diretor Superintendente: Laurentino Gomes



Diretora de Redação: Gisleine Carvalho Diretora de Arte: Maria do Carmo Tyla Editora Especial: Mônica Pina Editores: Cláudio Fragata e Cristiane Yamazato Repórter: Julia Moióli

Editora de Arte: Priscila Afonso Estagiária: Noêmia Lopes (texto)

Designers: Alice Fares Ferreira, Andrea Naliato e Marcio Caparica Preparador Digital: Dinei Balieiro Atendimento ao Leitor: Karin Bernardo

Coordenadora Administrativa: Cristiane Pereira Consultoras Pedagógicas: Lídia Izecson de Carvalho e Marta Wolak Grosbaun Colaboraram nesta edição: Roberta Viganó e Nelson Alves Jr. (texto),

Isabella Sarkis de Carvalho (arte) e Eduardo Perácio (revisão) www.recreionline.com.br

Apoio Editorial Beatriz de Cássia Mendes, Carlos Grassetti Serviços Editoriais: Wagner Barreira Depto. de Documentação e Abril Press: Grace de Souza

PUBLICIDADE Diretor de Publicidade: Eduardo Leite Gerente de Publicidade: Renato Resston Executivos de Negócios: Analucia Bertola e João Eduardo Dias Diretor de Publicidade Regional: Jacques Baisi Ricardo Representante: Rogério Ponce de Leon (RJ) Coordenadora: Juliana de Moura NÚCLEO ABRIL DE PUBLI-CIDADE Diretor: Pedro Codognotto Gerentes de Vendas: Claudia Prado, Fernando Sabadin MARKETING DE CIRCULAÇÃO Diretor de Marketing: André refinido Sadadin MARETINO DE LINCOLAÇÃO DIRECTI O MARARITIS, PERIDE D'AMAGO Gerente de Produto: Priscila Pezato Consultores de Negócios: Mônica Viotto e Tiago Afonso MARKETING PUBLICITÁRIO Gerente de Marketing Publicitário: Elaine Komatus Assistente de Marketing Publicitário: Renata Marques PLANEJAMENTO E PROCESSOS Coordenador de Projetos: Renato Ragno Assistente de Produto Eduardo Letre Scutellaro ASSINATURAS Diretora de Operações de Atendimento ao Consumidor: Ana Dávolos Diretor de Vendas: Fernando Costa

Em São Paulo: Redação e Correspondência: Av. das Nações Unidas, 7221, 8º andar, Pinheiros, CEP 05425-902, tel.: (11) 3037-2000, fax: (11) 3037-5396 Publicidade: (11) 3037-5500, Central-\$6, 11) 3037-5566 (Lassificados: 8000-132066, Grande São Paulo 3037-2700 www.publiabril.com.br Escritórios e Representantes de Publicidade no Brasil: Belo Marcha Carlo Barrados (10) 1000-1000 (10) www.publiabril.com.br. Escritórios e Representantes de Publicidade no Brasil: Belo Hortonte-MG. R., Fernandes Touriho, 147 - Sala 303, Bairo Savass, CEP 3011;2000, etcl. (31) 2828-0803, fax: (31) 3282-8003 Blumenau-SC - R. Florianópolis, 279, Bairor da Velha, CEP 3080-6150, MArchi Representações Ltda, tel. (47) 329-3810, Brasília-DF - SCN - 0,1 Bc. Edificio Brasília Trade Centet, 14º A, Sala 1408, CEP 70710-902, tels: (61) 315-554555657, fax: (61) 315-554555657, fax: (61) 315-554555657, fax: (61) 315-554555657, fax: (61) 315-5520, Fax: (71) 320-327175 Cuiabá-MT - R. Diamantino, 13, quadra 73, Morada da Serra, CEP 78055-530, Faix Priopaganda Ltda, Leiefax: (63) 2027-2772 Cuiriba-PR - AV. Cándido de Abreu, 776, 6° andar, ss. 601/602, Centro Civico, CEP 80530-000, tel. (41) 250-8000/301405080, fac: (41) 252-7110 Florianópolis-SC - R. Manole Islódro da Silvieria, 610, sl. 301, CEP 88052-000. Tenercial Visa Lagaa, Lagoa da Conceição, tel.: (48) 232-1617, fax: (48) 232-1782 Fortaleza-CE - AV. Desembargador Moreira, 2020, sl. 6004065, Alderot. CEP 60170-002, Midsociolion Representações e Megodos em Mejos R. Manoel Isidoro da Silveira, 610, sl. 301, CEP 88062-060, Comercial Via Lagaa, Lagoa da Conceição, tel: (48) 232-1617, fax: (48) 232-162, fortaleza-CE – Av. Desembargador Moreia, 2020, sls. 604605, sldeota, CEP 60170-002, Midsolution Representações e Negodos em Meios de Comunicação, telefax: (85) 264-3939 Golánia-GO – R. 10, nº 250, Loja 2, Setor Deste, CEP 4120-020, Middle West Representações Lidea; (62) 433-4339, elefax: (62) 215-5188 Joinville-SC – R. Dona Francisca, 260, Conj. 1408, Centro, CEP 89201-250, Via Midia Projetos Editorials Mkt. e Represe Ltda, telefax: (14) 233-2725 Londrina, PB — R. Adalcimar Regina Guandalini, 392, Jd. das Américas, CEP 86076-100, Press Representações e Publicidade, telefax: (43) 3357-1127, das transizá Manaus-AM Av. Joaquím Nabuzo, 2074, Jola 2, Centro, CEP 69020-070, Paper Comunicações, telefax: (92) 233-1892/231-1938 Porto Alegre-RS – Av. Carlos Gomes, 1155, sl. 702, Perropois, CEP 9640-004, felx: (51) 3327-2850, fax: (51) 3227-2855 Recife-PE – R. Ernesto de Paula Santos, 187, sl. 1201, Boa Viagen, CEP 51021-330, MultiRevistas Publicidade Ltda, telefax: (13) 2357-2350, recife-PE – R. Ernesto de Paula Santos, 187, sl. 1201, Boa Viagen, CEP 51021-330, 923 Rio de Janeiro-RJ. – Praía de Botadrigo, 50, r. Francia, Peter-Sp. R. João Denteado, 923 Rio de Janeiro-RJ. – Praía de Botadrigo, 50, r. Francia, Potaro-Sp. R. João Denteado, 922 Rio de Janeiro-RJ. – Praía de Botadrigo, 50, r. Francia, Potaro-Sp. R. João Denteado, 922 Rio de Janeiro-RJ. – Praía de Botadrigo, 50, r. Francia, Potaro-Sp. R. João Denteado, 922 Rio de Janeiro-RJ. – Praía de Botadrigo, 50, r. Francia, Potaro-Sp. R. João Denteado, 922 Rio de Janeiro-RJ. – Praía de Botadrigo, 50, r. Francia, Potaro-Sp. R. João Denteado, 923 Rio de Janeiro-RJ. – Praía de Botadrigo, 50, r. Francia, Potaro-Sp. R. João Denteado, 923 Rio de Janeiro-RJ. – Praía de Botadrigo, 50,

Negócios: Exame, Você S/A Jovem: Almanaque Abril, Disney, Guia do Estudante, Plca-Pau, Recreio, Simpsons, Spawn, Witch, Capricho, Playboy Estilo: Claudia, Elle, Estilo de Vida, Manequim, Manequim Noiva, Nova Turismo e Tecnologia: Aventuras na História, Gula Quatro Rodas, Info, Mundo Estranho, National Geographic, Placar, Quatro Rodas, Revista das Religiões, Superinteressante, Viagem e Turismo, Vip Casa e Bem-Estar: Arquitetura e Construção, Boa Forma, Bons Fluidos, Casa Claudia, Claudia Cozinha, Saúdel, Vida Simples **Alto Consumo:** Ana Maria, Contigol, Faça e Venda, Minha Novela, Tititi, Viva Maisl Fundação Victor Civita: Nova Escola

PEUDAGAO VICTO CUTRÍA: NOVA ESCOIA

RECREIO (ISSN 1517-7467), ano 5, n° 236, é uma publicação semanal da Editora Abril S.A.

Assinatura: Sua satisfação é a sua garantia. Você pode interromper a assinatura a qualquer momento, sem sofrer nenhum órus. Mediante sua solicitação você terá direito à devolução do valor correspondente aos exemplares a receber, devidamente corrigido de acordo com o indice dicida aplicavel. Edições anteriores: Venda exclusiva em bancas, pelo preço da última edição em banca. Solicite ao seu jornaleiro. Distribuída em todo o país pela Dinap S.A. Distribuídora Nacional de Publicações, São Paulo: RCERGIO Poña adimte publicidade redacional. Código BINAP - 12780/1.

Serviço ao Assinante: Grande São Paulo: 5087-2112, Demais localidades: 0800-704-2112,

Para assinar: Grande São Paulo: 3347-2121, Demais localidades: 0800-701-2828

Av. Nações Unidas, 7221 - 6º andar, CEP 05425-902 - Pinheiros - São Paulo - SP





Presidente do Conselho de Administração: Roberto Civita

Presidente Executivo: Maurizio Mauro

Vice-Presidentes: Deborah Wright, Emílio Carazzai, José Wilson Armani Paschoal, Valter Pasquini



#### **ESCREVA PARA** A GENTE:

#### Revista RECREIO

Av. das Nações **Unidas, 7221** 8º andar São Paulo SP CEP 05425-902

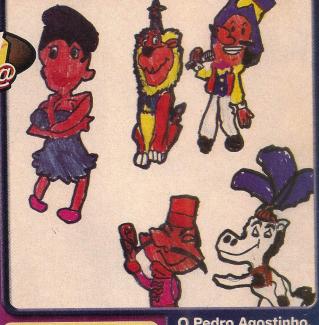
E-mail: recreio.abril@

atleitor.com.br

Oi, turma! Gostei tanto da coleção CIRCOMIX que pedi para minha mãe decorar a minha festa de aniversário com os personagens do Circo. Ficou superlegal! ISABELLA PRESTES NITEROI - RJ

As seções preferidas da Francielle Ferreira são Bichos e Curiosidades.

PIRAÍ DO SUL - PR



Quero sugerir uma matéria sobre as baleias jubarte. **HERVAL NETO** NITERÓI - RJ

O Pedro Agostinho, de 8 anos, quer saber mais sobre Olimpiadas.

SÃO PAULO - SP



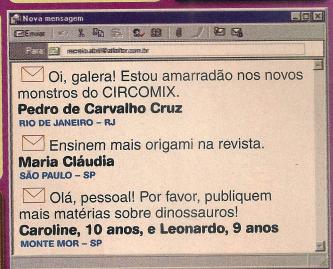
A Vitória Miguelino, de 8 anos, gosta dos testes e do Fazendo Arte.

GURUPI - TO

Na seção Escola, vocês poderiam falar sobre leis de trânsito. **HUGO GUILHERME ESTUQUE** FERNANDÓPOLIS - SP

Este é o Jean Vieira, de 8 anos, um campeão de jiu-jitsu!

COSMÓPOLIS - SP













Adoro ler
as novidades da
RECREIO. Gosto
de todas as seções,
mas o que eu acho
mais legal são as
matérias sobre
bichos, porque quero
ser veterinário.

ARIEL LUCAS DE OLIVEIRA

LONDRINA - PR

A Geliane Ferreira quer mais passatempos e tirinhas da Rita. sto. antônio do pinhal – sp

Olá, turma! Quero pedir uma reportagem sobre o Japão. GILMARA DE MELO RIO BRANCO - AC

Curto a seção *Bichos* e queria uma matéria sobre tubarões.

ÂNGELO ALVES AMBRÓSIO

ANGELO ALVES AMBROSIO SÃO GONÇALO DO SAPUCAÍ - MG A Júlia da Silva Martins adora os quadrinhos e as tiras.

BRASÍLIA - DF





Animatiras







© Editora Abril S.A





© 2002 United Features Synd,/Interc. Press



© 2002 United Features Synd./Interc. Press

### SOLUÇÃO DOS PASSATEMPOS

Páginas 22 e 23



Página 37



Página 39



por Patrick McDonnel

Aumiau



## RECARREQUE SUA DIVERSÃO COM O NOVO BUBBA SPLASH.





Pegue o seu Bubbaloo



Curta o sabor



Recarregue com Bubba Splash

CHEGOU BUBBA SPLASH, O RECHEIO LÍQUIDO DO SEU
BUBBALOO AGORA EM SAQUINHOS SUPERDIVERTIDOS.
RECARREGUE SUA DIVERSÃO COM BUBBA SPLASH,
SEU BUBBALOO COM MUITAS VIDAS.





